

# TESALÓNICANMAYA SHUAR AINAN ATAKSHA AWENTSARIK PAPI AARA AKUPTUKMAU

## *Chicham akupkamu*

<sup>1</sup> Wika Pablowaitjai. Wii, Silvano, Timoteo, nujaimak atum yaakat Tesalónicanam matsamin ainatirmin, Jesucristonam surumankarum Yuus-jai iruuntrau asaakrumin, juna papiin aatjarme.

<sup>2</sup> Ina apari Yuus, ina apuri Jesucristojai wait anen-trama asa, atumnasha pegker pujutan amasarti.

## *Jesucriston umirkacharu ainaka waittan jukiartinaiti timau*

<sup>3</sup> Yatsur ainata, atumsha Cristowapita uwemtikramainka tau asaakrumin, ika Yuus seakrika atum pachisa maake tusarke amainaitji. Cristo enentaimtutnumsha yaunchuk enentaimtujakmau nagkasarum, tura anenaitcha imanisrumek aneniakrum pujarme. <sup>4</sup> Nui

ika chikich yaaktanmaya Yuusa nemarkin ainanam chichakrisha, atum ememattsas: Nitaka iturchatnum pujuinak waitainaksha, Cristonak enentaimtuinak emematainak, shir nemarkinawai tusar etserji. <sup>5</sup> Turasha

Yuus atumnaka tsagkamramkau asantai, ni umirkurum Jesucristo taakai nina inamtairin pujusmij tusarum waitarme.

<sup>6</sup> Turasha Yuuska pegkeraiti, tuma asa atumin waitkarmainancha ni waitkastinaiti. <sup>7</sup> Ina apuri

Jesús nayaimpinmaya shuar senchirtin ainajai winak tsaaptin wincha kinarpatin atinaiti. Tura Yuus atum waittsau ainatirmin ijai ayamtikram-satnaitji. <sup>8</sup> Turutmak Yuusan umirtan nakitin ainan, tura ina apuri Jesucristo chichamencha umirkacharu ainan waittan susatnaiti. <sup>9</sup> Nitaka waitat nagkankashtinum ajapamu asar, tuke waittsatin ainawai. Apu Jesucristo ni senchirin iwainaka takamunka, pujutnaksha wainkashtin ainawai. <sup>10</sup> Tura ina apuri winak ni senchirin iwainaktinaiti, tumakai ashi nina nemarkin aina emematainak shir aneasar iisartinaiti. Tura atum ii etsermau nekasapita tinu asarum, nu tsawan-taika nitajai iruuntrarum ememattin ainarme.

<sup>11</sup> Yuus atumnaka winau arti tusa etegtam-rauwaitrume. Turutma asamtai ame wakeram tumasag pegker pujuinak, amina senchirmijai nita pegkeran takasartasa wakeruina nunaka takasarti tusam yaigkarta tusar atum pachisar Yuus tuke aujeaji. <sup>12</sup> Ina apari Yuus, ina apuri Jesucristosha wait anentramrau asa, pegker amatamsattarme. Tura chikich shuar aina atum tumakrumin waitmakar Jesúsán nekas umirnapin ainawa tusar nitasha wakerutmakarti. Nuna tumainak atum shir pujamun waitmau asar, ina apuri Jesúsánsha emematiarti.

## 2

*Wakan Pegkera nu shuar tunau inakratnun tsawan jeaachu asamtai emetmau*

<sup>1</sup> Yatsur ainata, ina apuri Jesucristo taakai nijai iruuntratnaitaj nuka ika nekainaji.

<sup>2</sup> Chikich shuar chichainak: Cristoka taajama

turamainakai ashankairpa, tura chikich chichainak: Wakan chichartak Cristo taayi turutmaji, chikich chichaak: Wii nekas Criston wainkamjai, chikich etseruk: Pablo papiin akuptureak Cristoka taayi tima jama tusa tuinakaisha, <sup>3</sup> nuka anturkairpa. Cristoka eke taatsui. Cristo taattak jakaigka, nukap shuar Yuusan nakitaina artinaiti. Tumainai chikichik shuar nekas tunau wantiinkatnaiti. Nuka jinum pujus tuke waittsatnaiti. <sup>4</sup> Turasha nuka Yuusa shuari atinaiti. Ashi Yuusnau ainanka kakerak, chikich shuar nitak yuusrimawar emematin ainancha nakitratnaiti tumak: Nekas wiyaitjai Yuusnaka tusa Yuus ememattasa iruuntai jeanam wayasha ekeemsatnaiti.

<sup>5</sup> Atumka wii juna pachisan ujakmiajrum nuka aneakearme. <sup>6</sup> Nu tsawan jeatsaig ni takatrin iwainakai tau asa, emetu a nuka nekarme. <sup>7</sup> Yamaikisha tunau takatan inakrattanka nagkamayi. Turasha paan wantinak wekasagka inakrattsui, antsu ni emetun jiinkiti tusa nakawai. <sup>8</sup> Tumamtai tunau inakratnuka wantiinkatnaiti. Nu imani pujai ina apuri Jesús nina senchirijai taatnaiti, tumak chikichkia umpuamuik nu shuar tunau inakratnun maatnaiti. <sup>9</sup> Nu shuar tunau inakratnuka Satanás akupkamu atinaiti. Tura tsanukratin asa, Satanása senchirijai shuar turumainchaun nukap iwainatnaiti. <sup>10</sup> Shuar waittanam wetin ainan tsanurtasa, pegkerchau ainan ashi takatnaiti. Nu shuarka nekas Yuusa chichame uwemtikartina nunasha nakitaina asamtai turatnaiti. <sup>11</sup> Tuma asamtai tsanumna nuna nekaspapita tumamtikti tusa Yuuscha inaisatnaiti. <sup>12</sup> Nuna tura Yuus ashi shuar nina

chichamen nekasa nu etsermaun nekaspapita tutan nakitainak, tunaunak wakerujakaru ainan waittan susatnaiti.

### *Uwemkaru arti tusa Yuus etegkamu*

<sup>13</sup> Turasha yatsur, umaar ainata, atum Cristo anetai ainatirmin pachisan Yuusan maake tajai. Ni yaunchuk yama nagkamchatinig uwemkaru arti tusa etegtamrauwaiti. Turutma asantai atum chicham nekasa nu nekaspapita tau asaakrumin, Wakan Pegkera nu, Yuusnau arti tusa turamnaitrume. <sup>14</sup> Yuuska nina chichame ii etserkamunam nitasha apu Jesucristojai shir aneasar pujusartin arti tusa untsurmakuitrume.

<sup>15</sup> Yatsur ainata, shir pujusrum Cristo nemarkatarma, tura wii jintintamiajrum nu, tura papi aarnasha akuptukmiajrum nusha kajinmatkirpa. <sup>16</sup> Ina apuri Jesucristo, ina apari Yuuscha wait anentrama asa anenmaji. Tura shir enentaimat nagkanmainchaun, tura niniya pegker jukittsa nakamuncha nigki suramsauwaitji. <sup>17</sup> Turutma asa Jesucristowa nuke enentaimincha shir enentaimtikramuk pegkeran chichasarti, tura takatnasha pegkeran takasarti tusa ichichtamrarti.

## 3

### *Incha Yuus seatkartitarma timau*

<sup>1</sup> Nuiyasha yatsur, umaar ainata tajarme, incha Yuus seatkartitarma: Yuusa chichame ashi nugkanam etsernakti, tura nitasha atum urukawaitrum tumasag shir aneasar antukarti.

<sup>2</sup> Incha Yuus seatkartitarma: Shuar tunau aina Cristoncha pachinachu asar, waitkarmainaj

nuna agkanmamtikramatji. <sup>3</sup> Ina apurigka pegkeraiti. Ni atumnasha ikagtamrati, turutmak iwanch atumin tunaun takamtikramsattsa wakerakaisha kuitamramawarti. <sup>4</sup> Tura ina apuri Cristo yainasmatai, ii nu turatarma timauka turusrumek tuke taká asaakrumin, nimpapi umiktatua taji. <sup>5</sup> Yuus ina anenmaj tumasrik chikichjai anenaitnasha ina apuri Cristo yainmakti, tura atum waitakrumnasha nigki ichichtamrarti.

*Tu takastarma timau*

<sup>6</sup> Yatsur, umaar ainata, ina apuri Jesucristo wakeramuka juwaiti: Yatsut ina apurin ne-markau takatan nakitak, ii jintinkartuamuncha umiachkaigka, nuka tupantratarma. <sup>7</sup> Atumka ii uruk atumin pujusmiajia nuka nekarme. Atumsha tumasrumek pujustarma. Ika atumin pujusrisha takatskeka pujuchmiaji. <sup>8</sup> Tura ii yuamunmasha akikmatskeka yuchamiaji. Tura iturchatnum pujakrishia atum waitkat nakita asar, tsawai káshisha senchi takamiaji. <sup>9</sup> Ika yainkatarma tusar atum seamain ayatkur, atum iwaintakur nitasha jutiksag takasarti tusar takamiaji. <sup>10</sup> Wii atumjai pujusan atumin chicharkun: Ni takatan nakitaka, yutancha yumaitsui timiajrume. <sup>11</sup> Turasha atum ainarum nuiya náki asar, chikich aina takak pujaun waitka yujaina tamaun antukmajai. <sup>12</sup> Nu shuar tumau ainan chicharkun: Shir pujus takak ni takasmaunmayan yuati tajai. Ina apuri Jesucristoka nuna tumawarti tusa wakerawai.

<sup>13</sup> Yatsur, umaar ainata pegker takamuka inaisairpa. <sup>14</sup> Tura shuar papi wii aarmauwa juna

antutan nakita wainkurmeka tsanigkairpa, nigki pujak natsaarti. <sup>15</sup> Turasha kajertsuk atumi yachi anentsarum shir chicharkatarma.

*Inagnaku chicharkartukmau*

<sup>16</sup> Ina apuri agkan pujutan sukartina nuke ashi atum takamunmasha agkan pujutan amasti. Nigki atumnasha yainmakarti.

<sup>17</sup> Yamaika wina uwejrui akatmamkun aat-jarme. Wii papi akupeamunmagka tuke jutika aajai. <sup>18</sup> Ina apuri Jesucristowa nu atumnasha ashi kuitamramawarti. Maake, nunis atii.

# **Yuusa chichame yaunchukia tura yamaram chichamjai aarmau**

## **New Testament in Huambisa (PE:hub:Huambisa)**

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Huambisa

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Huambisa [hub], Peru

### **Copyright Information**

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

### **The New Testament**

in Huambisa

**© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses,

please contact the respective copyright owners.

2014-04-25

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files  
dated 29 Jan 2022

41276c9c-ab08-5db9-9ff2-70606b195b1a